



EN ■ User Manual

BT speaker

CZ ■ Uživatelská příručka

BT reproduktor

SK ■ Používateľská príručka

BT reproduktor

HU ■ Felhasználói kézikönyv

BT hangszóró

PL ■ Podręcznik użytkownika

Głośnik BT

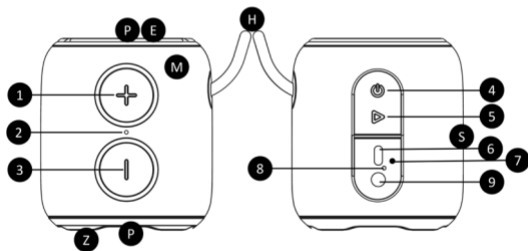
A CSOMAG TARTALMA

1x SIRIUS 2 MICRO BT hangszóró

1x USB-C tápkábel

1x felhasználói kézikönyv

A BT HANGSZÓRÓ LEÍRÁSA



1	Következő zeneszám gomb (hosszan tartsa lenyomva), hangerő növelése (röviden nyomja meg)
2	LED-es BT-hangyzóró állapotjelző
3	Előző zeneszám gomb (hosszan tartsa lenyomva), hangerő csökkentése (röviden nyomja meg)
1+3	LED fényhatás ki-/bekapcsolása/módosítása („+” és „-” gomb röviden megnyomva), értesítési hang hangerejének be-/kikapcsolása/ módosítása („+” és „-” gomb hosszan megnyomva)
4	BT hangszóró be-/kikapcsoló gomb (hosszan megnyomva), forrásváltás (röviden megnyomva)
5	PLAY/PAUSE/TWS gomb, bejövő hívás fogadása és elutasítása
6	Töltőcsatlakozó (USB - C)
7	RESET gomb
8	A töltés LED-es kijelzése
9	Audio AUX IN mini jack (3,5 mm) csatlakozó
S	Hangszóró – közös csatorna (MONO)
P	Passzív sugárzó
E	LED fényhatások
H	Fogantyú a BT hangszóró hordozásához
M	Mikrofon
Z	A BT hangszóró lábai

ÜZEMBE HELYEZÉS

Az első használat előtt figyelmesen olvassa el az útmutatóban található biztonsági utasításokat.

Az első használat előtt töltsse fel a maximumra a BT hangszórót.

A bekapcsológomb nyomva tartásával kapcsolja be a BT hangszórót.

A bekapcsolást/kikapcsolást hangjelzés kíséri. A BT hangszórót a bekapcsoló gomb nyomva tartásával kapcsolhatja ki.

Figyelmeztetés: Hosszabb ideig tartó tétlenség esetén a készülék magától kikapcsol.

KÉSZÜLÉK PÁROSÍTÁSA BLUETOOTH SEGÍTSÉGÉVEL

Kapcsolja be a BT hangszórót, és keresse meg a párosítani kívánt készülékben a „**SIRIUS 2 MICRO**” Bluetooth-címet, majd indítsa el a párosítást. Ha a készülék és a BT hangszóró párosítása során párosítási kódot kér, használja a következő kódot: „0000”. A párosított eszköz leválasztásához fejezze be a párosítási műveletet a mobilkészülékén, vagy nyomja meg kétszer röviden a „Be/Ki” gombot. A leválasztást hangjelzés jelzi.

Megjegyzés: A stabil Bluetooth kapcsolat érdekében a BT hangszóró és a csatlakoztatott készülék között ne legyen 10 méternél nagyobb távolság.

Figyelmeztetés: Néhány csatlakoztatott készülék támogatja az egységes hangerőszabályozást. Ha valamelyik csatlakoztatott készülék ezt a funkciót nem támogatja, a hangerőszabályozás mindkét készüléken önállóan működik.

TWS FUNKCIÓ

Ha vásárol még egy **SIRIUS 2 MICRO** márkájú hangszórót, párosíthatja őket egymással a sztereóhangzás érdekében. Először bizonyosodjon meg róla, hogy készüléke egyik BT hangszóróhoz sincs csatlakoztatva. Kapcsolja be mindkét BT hangszórót, nyomja meg és tartsa lenyomva a PLAY/PAUSE/TWS gombot (hangjelzés kíséretében), és várjon, amíg a hangszórók automatikusan párosodnak. A sikeres párosítást hangjelzés is kíséri. Ezután csatlakoztassa mobilkészülékét a BT hangszóróhoz.

Ha a hangerőszabályzó gombok segítségével módosítja a hangerőt, ennek hatása mindkét párosított BT hangszórón megjelenik. Ha az egyik hangszóró bekapcsoló gombját megnyomja és nyomva tartja, mindkét párosított BT hangszóró kikapcsol. A TWS üzemmódból való kilépéshez nyomja meg és tartsa lenyomva a PLAY/PAUSE/TWS gombot az egyik résztvevő BT hangszórón, amíg egy hangjelzés el nem hangzik.

TIPP: Az optimális sztereóhangzás érdekében mindig azonos típusú BT hangszórók párosítását javasoljuk (SIRIUS 2 MICRO SIRIUS 2 MICRO-val; SIRIUS 2 MINI SIRIUS 2 MINI-vel; SIRIUS 2 SIRIUS 2-vel; SIRIUS 2 MAXI SIRIUS 2 MAXI-val).

Figyelmeztetés: A TWS funkció csak Bluetooth üzemmódban érhető el. A készüléket nem lehet más típusú, TWS funkcióval rendelkező BT hangszóróval párosítani, még a különböző (SIRIUS 2 MICRO, SIRIUS 2 MINI, SIRIUS 2, SIRIUS 2 MAXI) néven újra kiadott termékeket sem.

AUDIO AUX IN BEMENET

A BT hangszóró 3,5 mm jack csatlakozóval van ellátva. Készüléke a BT hangszóróhoz audiókábel segítségével csatlakoztatható. Előbb dugja be az audiocsatlakozót a készülékébe, majd a BT hangszórón levő nyílásba.

Figyelem: készüléke és a BT hangszóró összekapcsolása előtt ellenőrizze, hogy a kimenő jel a készülékén minimális szinten van-e (minimális kimenő hangerő). Ezzel elkerülheti a BT hangszóró meghibásodását. A BT hangszóró nem felel meg a vízálló minősítésnek, ha az audiókábel csatlakoztatva van.

Megjegyzés: Ebben az üzemmódban a BT hangszóró nem minden funkciója érhető el. A Bluetooth funkció nem aktív, ha audio jack van csatlakoztatva hozzá.

PLAY/PAUSE GOMB

- Nyomja meg a Lejátszás/szünet gombot a zenelejátszás elindításához vagy szüneteltetéséhez Bluetooth-kapcsolat vagy memóriakártya behelyezése közben.

- Ha bejövő hívás érkezik a Bluetooth-szal párosított készülékre, erre hangjelzés figyelmeztet, a zene lejátszása pedig szünetel. A Play/Pause gomb rövid megnyomásával fogadhatja/fejezheti be a bejövő hívást. A Play/Pause gomb hosszú megnyomásával elutasítja a bejövő hívást.

Megjegyzés: A BT hangszóró mikrofonjának vétele tompítva lehet a készülék vízállósága miatt. A vétel javításához fordítsa a BT hangszóró mikrofonját („M” a fő képen) maga felé, és beszéljen hangosan a BT hangszóró közelében.

HANGERŐSZABÁLYZÁS ÉS ZENELEJÁTSZÁS

A BT hangszóró hangereje (+/-) a BT hangszórón levő gombokkal szabályozható. Zenelejátszás közben a „+” gomb megnyomásával és nyomva tartásával léphet át a következő szám lejátszására. Az előző számot a „-” gomb megnyomásával és nyomva tartásával választhatja.

A BT HANGSZÓRÓ ÉRTESTÍTÉSEINEK ÉS FIGYELMEZTETÉSEINEK KIKAPCSOLÁSA

A BT hangszóró 2 hangerőfokozatot kínál az értesítési és figyelmeztető üzenetekhez, valamint teljesen kikapcsolható. A hangerő növelése és csökkentése gombot egyszerre 3 másodpercig nyomva tartva be- vagy kikapcsolhatja a BT hangszóró hangjelzéseit és figyelmeztetéseit.

Az üzemmódváltást hangjelzés kíséri. A ki- és bekapcsoláskor a BT hangszóró emlékezni fog az Ön által utoljára választott üzemmódra.

Figyelmeztetés: kikapcsolt állapotban semmiféle üzenet nem figyelmeztet a BT hangszóró állapotára. Megelőzőképpen töltsse fel a BT hangszórót. Kerülje a maximális hangerő használatát.

FÉNYHATÁSOK

A BT hangszóró fényhatással van ellátva a felső oldalán. A fényhatás a hangerő le és hangerő fel gombok egyidejű rövid megnyomásával kapcsolható be/ki/módosítható.

RESET (NULLÁZÁS) GOMB

A BT hangszóró reseteléséhez egy hegyes és vékony tárgyat használjon. Tegye be a RESET feliratú nyílásba. Finoman nyomja meg, míg egy gomb kattánását nem érzi.

TIPP: Ha váratlan probléma merül fel a BT hangszóró csatlakozásával vagy annak funkcióival kapcsolatban, végezze el a BT hangszóró visszaállítását (reset).

A BT HANGSZÓRÓ TÖLTÉSE

A feltöltött akkumulátor átlagos hangerő mellett néhány órára elegendő. A nagy hangerő gyorsabban elhasználja az akkumulátor energiáját, ezért javasoljuk, hogy átlagos hangerővel hallgassa. A BT hangszóró töltéséhez csatlakoztassa a töltőadaptert a hálózathoz, majd a BT hangszóróhoz. Az akkumulátor alacsony töltöttségi szintjét hangjelzés jelzi. Az akkumulátor alacsony töltöttségének első jelére csatlakoztassa a töltő adaptert. A töltési folyamatot piros LED-dióda jelzi mindaddig, amíg nem húzza ki a tápellátásból, vagy az akkumulátor teljesen fel nem töltődik.

Figyelmeztetés: Töltéshez kizárólag a készülékkel együtt kapott eredeti tartozékokat használja. Az akkumulátor maximális élettartamának elérése érdekében ajánlatos az akkumulátort csak azután elkezdni tölteni, hogy az alacsony töltöttségi szint jelzése megszólal. A töltést egészen a teljes feltöltésig folytassa. Ha az akkumulátor működési ideje már nagyon rövid, az akkumulátor élettartama a végéhez közeledik, javasoljuk, hogy cseréltesse ki szakszervizben.

Javaslat: Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, javasoljuk, hogy az akkumulátort két-háromhavonta teljesen töltsse fel. Javasoljuk, hogy a készüléket feltöltött akkumulátorral tárolja, nehogy az akkumulátor visszafordíthatatlan kárt (kapacitásvesztést) szenvedjen. Az optimális töltéshez használjon 5 V 2 A töltőadaptert.

VÍZÁLLÓSÁG (IPX7)

A készülék vízálló, és így lehetővé teszi a zenehallgatást kádban, zuhanyzóban, tengerparton vagy medence mellett. A vízállóság IPX7 értéke garantálja a készülék működését abban az esetben, ha kissé lefröcsköljük, vagy ha max. 30 percre 1 m mélybe merítjük. A teljes vízbe merítés nem ajánlott, mivel előfordulhat, hogy elveszik a hang átviteléhez szükséges térerő.

Figyelmeztetés: Ne feledkezzen meg róla, hogy a BT hangszóró bemeneteit (6–9. sz. „A BT hangszóró leírása” ábrán) eredeti tömítődugóval lezárja, és ügyeljen rá, hogy a dugó sértetlen legyen. Soha ne töltsé a készüléket, ha folyadékkal érintkezhet. A készülék csak tiszta vízzel érintkezhet, minden adalék nélkül. Óvja a készüléket az érintkezéstől minden szennyezett vagy iparilag módosított folyadékkal (pl. limonádé, tengervíz/sós víz, olaj stb.).

MŰSZAKI PARAMÉTEREK

SIRIUS 2 MICRO

IPX7 védelmi fokozatú vízálló Bluetooth hangszóró

Tulajdonságok:

IPX7 védelmi fokozatú vízálló hangszóró

A hangszóró burkolata prémium anyagból készült

TWS (True Wireless Stereo) funkció

A hangszóró LED megvilágítása

Hang:

A hangszóró maximális teljesítménye 5 W (Impedancia: 4 Ω)

1 hangszóró + 1 passzív sugárzó

Frekvenciaválasz: 60 Hz – 20 kHz

Teljes harmonikus torzítás: $\leq 1\%$

Bemenetek:

Bluetooth Audio 5.0

Aux audiobemenet (3,5 mm sztereó csatlakozó)

Egyéb:

Handsfree funkció

Beépített tölthető akkumulátor: 1200 mAh Li-Ion

A lejátszási idő akár 10 óra (50% hangerőnél)

Töltés USB-C-ről

Töltési idő max. 3 óra

Tartozékok: USB töltőkábel, felhasználói kézikönyv

Méretek: 89 x 80 x 80 mm

Tömeg: 175 g

Bluetooth	Verzió	5.0
	Az adó maximális teljesítménye	100 mW 2,4 GHz – 2,4835 GHz mellett
	Kodek	SBC
	Profilok	HFP V1.5; A2DP V1.2; AVRCP V1.4; HSP V1.2

A HASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAGOKRA VONATKOZÓ MEGSEMISÍTÉSI UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ

A csomagolást vigye el újrahasznosításra hulladékgyűjtő udvarba.

HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK MEGSEMISÍTÉSE




Ez a jel a terméken, kiegészítőkön vagy csomagoláson azt jelenti, hogy a terméket nem szabad a vegyes háztartási hulladék közé dobni. Kérjük, hogy a terméket adja le elektromos és elektronikus berendezéseket újrahasznosító gyűjtőtelepen. Egyes uniós országokban vagy más európai országokban a régi terméket visszaviheti a helyi kiskereskedőnek, ha új, egyenértékű terméket vásárol. A termék megfelelő módon történő megsemmisítésével segít megőrizni az értékes természeti erőforrásokat, és hozzájárul a nem megfelelő hulladék-megsemmisítés által okozott esetleges negatív környezeti és egészségügyi hatások megelőzéséhez. További részletekért forduljon a helyi önkormányzathoz vagy a legközelebbi hulladék-megsemmisítő gyűjtőtelephez. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ámegsemmisítése esetén a törvény szerint bírság szabható ki.

Az EU-ban működő vállalatok számára

Ha elektromos vagy elektronikus berendezést kíván megsemmisíteni, kérjen információt a termék eladójától vagy forgalmazójától.

Megsemmisítés az Európai Unión kívüli országokban

A megfelelő megsemmisítéssel kapcsolatos információkért forduljon a helyi hatóságokhoz vagy a kereskedőhöz.

 Ez a termék megfelel az EU követelményeinek.

A FAST ČR ezúton kijelenti, hogy az SIRIUS 2 MICRO készülék összhangban van a 2014/53/EU irányelvvel. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege rendelkezésre áll ezen a www.sencor.eu weboldalon.

Szöveg, kivitel és műszaki jellemzők előzetes figyelmeztetés nélkül változhatnak, és az ilyen változtatások jogát fenntartjuk.

Az eredeti verzió a cseh.

Gyártó: FAST ČR, a. s., U Sanitasu 1621, Říčany 251 01,
Cseh köztársaság

SENCOR®

HU Jótállási jegy

1. A termék gyártója: **FAST ČR, a.s.**, U.Sanitätsu 1621, 25101 Říčany, Czech Republic, **FAST Hungary Kft.** H-2310 Szegszentmiklós, Kántor út 10. Tel.: 06-23-330-905; 06-23-330-830, Fax: 06-23-330-827, E-mail: szerviz@asthungaryhu
2. A **FAST Hungary Kft.** (2310 Szigetszentmiklós, Kántor út 10.) mint a termék magyarországi importőre a jótállási jegyen feltüntetett típusú és gyártási számú készülékre jótállást biztosít a **fogysztok számára** az alábbi feltételek szerint:
3. A FAST Hungary Kft. a termékre a fogaszto részére történő átadásától (vásárlástól), illetve ha az üzembe helyezést a terméket értékesítő vállalkozás vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezéstől számított **24 hónapig, míg 250.000,- Ft eladási ártól 36 hónapig** tartó időtartamra **vállal jótállást**. Ha a terméket a fogaszto az átadásától számított fél éven belül helyezteti üzembe, akkor a jótállási határidő a termék átadásától kezdődik. A termék **alkotórészeire** és **tartozékaira** (pl. akkumulátor) az általunk vállalt jótállási idő **12 hónap, azaz, hogy az elemekre az általunk vállalt jótállás nem terjed ki**. Minden olyan termékünk (illetve annak alkotórésze vagy tartozéka), amely szerepel az egyes tartós fogasztsági cikkekre vonatkozó kötelező jótállásról szóló 151/2003. (IX.22.) Korm. rendelet **(Rendelet)** 1. sz. mellékletében és vételára a bruttó **10.000,- Ft-ot** elérő tartós fogasztsági cikkek minősül, és mint ilyen, **kötelező jótállás** hatálya alá is tartozik (a termék ártól függően 100.000,- Ft-ig 1 évig, 100.001,- Ft - 250.000,- Ft között 2 évig, illetve 250.001,- Ft-tól 3 évig tart a kötelező jótállás). Az általunk vállalt jótállás a 10.000,- Ft vételár alatti vagy a Rendeletben nem szereplő egyéb termékek esetén a teljes 24 hónap tekintetében, míg a Rendeletben szereplő 10.000,- Ft vételárat elérő és 100.000,- Ft vételárat meg nem haladó termékek esetén a 13-24 hónap közötti időtartamra onként vállalt jótállás. A termék alkotórészeire és tartozékaira vonatkozó jótállás, ha a Rendeletben szereplő termékek alkotórészekének vagy tartozékának vételára a bruttó 10.000,- Ft-ot vételárat nem éri el, továbbá ha a termék maga a Rendeletben nem szerepel.
4. A jótállási igény (alábbi 6.(I) és 6.(II) pontok) a jótállási jeggyel, az átadásról (ha releváns az üzembe helyezéstől) számított **(I)** 1 évig - 100.000,- Ft eladási árat meg nem haladó termék esetén; **(II)** 2 évig - 250.000,- Ft eladási árat meg nem haladó termék esetén; **(III)** 3 évig - 250.000,- Ft eladási árat meghaladó termék esetén a terméket **értékesítő vállalkozásnál, kijavítási igény** esetén annak **székhelyén**, vagy **bármely telephelyén, fióktelepén**, illetve **kijavítási és csere igény esetén a jótállási jegyen feltüntetett hivatalos szerviznél** érvényesíthető. Az előző (I) pont szerinti esetben, azaz **100.000,- Ft eladási árat meg nem haladó termékekre** a kötelező jótállási időn felül további egy éves onkéntes jótállási idő esetén **jótállási igényként a 13. hónaptól a 24. hónapig kizárólag csere és javítás** érvényesíthető, amely igényként Ön az értékesítő vállalkozáshoz vagy a hivatalos szervizhez is fordulhat.
5. A jótállási jegy szabálytalan kiállítása vagy a jótállási jegy fogaszto rendelkezésére bocsátásának elmaradása a jótállás érvényességét nem érinti. Jótállási jegy hiányában a fogaszto szerződés megkötését bizonyítottan kell tekinteni, ha a fogaszto bemutatja a termék ellenértékének megfizetését hitelt érdemlően igazoló bizonylatot. Mindezek érdekében kérjük tisztelt Vásárlóinkat, hogy őrizzék meg a fizetési bizonylatot is.
6. Hibás teljesítés, a jótállási időn belüli meghibásodás esetén a fogaszto - választása szerint - **(I)** a hibás termék díjmentes **kijavítását** vagy **kicserélését** követelheti, kivéve, ha a választott igény teljesítése lehetetlen, vagy ha az a kötelezettnek másik jótállási igény teljesítésével összehasonlítva aránytalan többletköltséget eredményezne, figyelembe véve a szolgáltatott dolog hibátlan állapotban képviselt értékét, a szerződésszegés súlyát és a jótállási igény teljesítésével a fogasztonak okozott érdeksérlemt, vagy **(II)** a szerződésszegés súlyához igazodva megfelelő **árcsökkentést** igényelhet, vagy **elállhat** a szerződéssel ha: a kötelezett a kijavítást vagy a kicserélést nem vállalata, vagy a termék szerződésszerzővő tételét a javítás vagy csere lehetetlen vagy aránytalan többletköltséget eredményező voltára hivatkozva megtagadta, vagy a körülményekből nyilvánvaló, hogy a kötelezettségének megfelelő észszerű határidőn belül, a fogaszto érdekeit kímélve vagy a fogasztonak okozott jelentős érdeksérlemt nélkül nem tud eleget tenni, vagy ismétlően hibába merül fel, annak ellenére, hogy a kötelezett megkísérelte a termék szerződésszerzővő tételét, vagy ha

a fogyasztónak a kijávitáshoz vagy kicseréléshez fűződő érdeke megszűnt, illetve ha a teljesítés hibájának súlyossága indokolttá teszi az áriesztállást vagy az elállást. A fogyasztó akkor is jogosult a 6.(f) alpont szerint megfelelő áriesztállási igényre, illetve előlári a szerződéstől, ha a kötelezett bár elvégzte a kijávitást vagy a cserét, azonban ennek során részben vagy egészben nem teljesítette a kicserélt áru saját költségére történő visszavételének biztosítására vonatkozó kötelezettségét, valamint ha a hiba felismerhetővé válása előtt jellegének és céljának megfelelően üzembe helyezett áru esetén a kötelezett a hibás áru eltávolítására és a cserékért szállított vagy javított áru üzembe helyezésére, vagy az eltávolítás, illetve üzembe helyezés költségeinek viselésére vonatkozó kötelezettségét nem teljesítette. Jelentéktelen hiba miatt elállásnak nincs helye. A fogyasztó elállási igénye esetén annak bizonyítására, hogy a hiba jelentéktelen, a vállalkozás köteles. A fogyasztó a választott jogáról másokra térhet át. Az átérésre okozott költséget köteles a jótállási igény kötelezettjének megfizetni, kivéve, ha az átérésre a jótállásra kötelezett adott okot, vagy az átérés egyébként indokolt volt.

7. A fogyasztó jogosult a vételár még fennmaradó részét – a szerződészegész súlyához igazodva – részben vagy egészben visszatartani mindaddig, amíg a vállalkozás nem tesz eleget a teljesítés szerződésrészével és a hibás teljesítéssel kapcsolatos kötelezettségének.
8. Amennyiben a hiba az áru egy meghatározott részét érinti, és annak tekintetében az elállási jog gyakorlásának feltételei fennállnak, a fogyasztó csak a hibás áru tekintetében állhat el a szerződéstől; azonban a hibás áruval együtt szerzett bármely egyéb áru vonatkozásában is elállhat akkor, ha a fogyasztótól nem várható el észszerűen, hogy csak a szerződésnek megfelelő árukat tartsa meg. A fogyasztó az elállásra vonatkozó jogát az értékesítő vállalkozásnak címzett, a döntést költözött jognyilatkozattal gyakorolhatja. Elállás esetén a fogyasztónak az értékesítő vállalkozás költségére vissza kell szolgáltatnia a vállalkozás részére az érintett árut, az értékesítő vállalkozás pedig köteles haladéktalanul visszatéríteni a fogyasztó részére az érintett áru vonatkozásában teljesített vételárát, amint az árut vagy az áru visszküldését alátámasztó igazolást elvette. Áriesztállás esetén az áriesztállítás akkor megfelelő (árnyos), ha annak összege megegyezik a fogyasztónak a szerződészerű teljesítés esetén járó, valamint a fogyasztó által lényegesen kapott áru értékének különbözeteivel.
9. Kötelező jótállás esetén a vállalkozás a fogyasztó nála bejelentett jótállási igényéről jegyzőkönyvet köteles felvenni a fogyasztó és a vállalkozás közötti szerződés keretében eladott dolgokra vonatkozó szavatossági és jótállási igények intézésének eljárási szabályairól szóló jogszabály szerinti tartalommal.
10. Ha a kötelező jótállási időtartam alatt a termék első alkalommal történő javítása során megállapított nyár, hogy a termék nem javítható, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában a termék a megállapított követő B napon belül kicserélésre kerül. Ha a termék cseréjére nincs lehetőség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárát nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni.
11. Ha a kötelező jótállási időtartam alatt a termék három alkalommal történő kijávitás követően ismét meghibásodik, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában, valamint ha a fogyasztó a vonatkozó jogszabály szerinti nem igényli a vételár arányos leszállítását, a termék B napon belül kicserélésre kerül. Ha a termék kicserélésre nincs lehetőség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárát nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni.
12. Ha a kötelező jótállási idő alatt a termék kijávitására a kijávitási igény kezdetétől számított 30. napig nem kerül sor, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában a terméket a 30 napos határidő eredménytelen elletett követő nyolc napon belül cserélni kell. Ha a termék cseréjére nincs lehetőség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárát a 30 napos kijávitási határidő eredménytelen elletett követő nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni.
13. A fogyasztó a hiba felfedezését követően késedelem nélkül, legkésőbb a felfedezéstől számított 2 hónapon belül köteles a hibát közölni. A közlés késedeleméből eredő kárt a jogosult (fogyasztó) felelős. A bejelentés kapcsán kérjük vegye figyelembe, hogy a **jótállási igény kizárólag a jótállási határidőben** (lehet a termék ártól függően 24 vagy 36 hónapig, illetve alkotórész, tartozék esetén 12 hónapig) **érvényesíthető! Mindazonáltal a kötelező jótállási határidő meghosszabbodik a javításra átadás napjától kezdve azal az idővel, amely alatt a fogyasztó a terméket a hiba miatt rendeltetészerűen nem használhatta.** Ha a jótállásra kötelezett jótállási kötelezettségének megfelelő határidőben nem tesz eleget, a jótállási igény a fogyasztó erre irányuló felhívásában tüzött megfelelő határidő elteltétől számított 3 hónapon belül akkor is érvényesíthető bíróság előtt, ha a jótállási idő már eltelt. E határidő elmulasztása jogvesztéssel jár.
14. A jótállási kötelezettség teljesítésével kapcsolatosan felmerülő költségek a jótállás kötelezettjét terhelik. A jótállásból eredő jogok érvényesíthetőségének nem feltételévé a fogyasztási cikk felbontott csomagolásának a fogyasztó általi visszaszolgáltatása.

15. A 151/2003. (IX.22.) Korm.rendeletben meghatározott tartós fogyasztási cikk meghibásodása miatt a vásárlástól (üzembe helyezésétől) számított három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a kötelezett nem hivatkozhat aránytalan többletköltségre, hanem köteles a tartós fogyasztási cikket kicserélni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltetészerű használatot akadályozza (és a csere nem lehetetlen).
16. Kijavítás esetén a fogyasztási cikkbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre. A fogyasztónak a hibás árú a kijavítás vagy kicserélés érdekében a kötelezett rendelkezésére kell bocsátania. A kijavítást vagy kicserélést - a dolog tulajdonságaira és a jogosult által elvárható rendeltetésére figyelemmel megfelelő határidőn belül, a fogyasztó érdekeit kímélve kell elvégezni. A kötelező jótállás keretében javítás vagy csereigény esetén törekedni kell arra, hogy a kijavítás vagy kicserélés (a fenti 10., 11., 12. pontokban foglaltak sérelme nélkül) 15 napon belül megtörténjen. Ha a kötelező jótállás keretében érvényesített javítás vagy a csere időtartama a 15 napot meghaladja, ekkor legkésőbb a 15. napon tájékoztatni kell a fogyasztót a kijavítás vagy a csere várható időtartamáról. A tájékoztatás a fogyasztó előzetes hozzájárulása esetén elektronikus úton, vagy a fogyasztó általi ívételt igazolására alkalmas más módon történik. A rögzített bekezdés, illetve a 10kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön kézi csomagként nem szállítható fogyasztási cikket - járművek kivételével - az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Ha a javítás az üzemeltetés helyén nem végezhető el, a le- és felszerelésről, valamint az el- és visszaszállításról az értékesítő vállalkozás, vagy a javítószolgáltatónál közvetlenül érvényesített kijavítási igény esetén - a javítószolgáltató gondoskodik.
17. Nem tartozik jótállás alá a hiba és a jótállásra kötelezett mentesül a jótállási kötelezettség alól, ha bizonyítja, hogy a **hiba oka** a vállalkozás által történt teljesítést (termék fogyasztó részére történő átadását) követően keletkezett, így például ha a hibát **■** nem rendeltetészerű használat, használati útmutató figyelem kívül hagyása, helytelen szállítás vagy tárolás, leejtés, rongálás, elemi kár, készüléken kívülálló ok (pl. hőhatás) feszültség megegyedétnél nagyobb ingadozása **■** fogyasztó (vagy más, az értékesítő vállalkozástól független személy) által történt szakszerűtlen üzembe helyezés (feltéve, hogy a szakszerűtlen üzembe helyezés nem a használati-kezelési útmutató hibájára vagy hiányára vezethető vissza) **■** illetéktelen átalakítás, beavatkozás, nem hivatalos szerviz által végzett szakszerűtlen javítás **■** fogyasztó feladatát képező karbantartási munkák elmulasztása **■** normál, természetes elhasználódásra visszavezethető (pl. elem lemerülése) vagy üzemszerű kopásnak tulajdonítható meghibásodás okozta. Ha a dolog meghibásodásában a jogosult (fogyasztó) terhelő karbantartási kötelezettség elmulasztása is közrehatott, a jótállási kötelezettség teljesítésével felmerülő költségeket közrehatása arányában a jogosult köteles viselni, ha a dolog karbantartására vonatkozó ismeretekkel rendelkezik, vagy ha a kötelezett e tekintetben kötelezettségének eleget tett. A jótállás a fogyasztó jogszabályból eredő jogait, így különösen a Polgári Törvénykönyv szerinti keletkezészettségi (Ptk. 6:159. § - 6:167.§) illetve termékszavatossági jogait (Ptk. 6:168.§ - 6:170.§), és ezek jogszabályban előírtak szerinti térítésmentes gyakorlását nem érinti. A jótállás nem érinti továbbá a fogyasztónak a hibás teljesítésből eredő kártérítési jogait. A jótállásból eredő jogokat a fogyasztási cikk tulajdonosa érvényesítheti, feltéve, hogy fogyasztónak minősül.
18. Tájékoztatjuk, hogy a fogyasztóvédelmi törvényben meghatározott fogyasztói jogvita bíróságon kívüli rendezése érdekében Ön a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamark által működtetett békéltető testület eljárását is kezdeményezheti (a békéltető testületek elérhetősége és további tájékoztatás: <https://bekteltes.hu/index.php?id=testuletek> és https://www.fogyasztovvedelem.kormany.hu/#/bektelto_testuletek).

A kereskedő tölti ki

Termék megnevezése:

Vételár:

Típus:

Gyártási szám:

Vásárlási igazoló bizonylat száma:

Szerződés kötés időpontja:

Az átadás időpontja: 20 há nap. Az üzembe helyezés időpontja: 20 há nap

Kereskedő bélyegzője:

Kereskedő aláírása:

Kereskedő címe:

Javítás esetén alkalmazandó**A kereskedő vagy szerviznél lőrténő közvetlen bejelentés esetén a szerviz tölti ki****1. kijavítási igény**

A jótállási igény bejelentésének időpontja:

Javításra átvétel időpontja:

Hiba oka:

Javítás módja:

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:

Szerviz pecsétje:

Kereskedő pecsétje:

2. kijavítási igény

A jótállási igény bejelentésének időpontja:

Javításra átvétel időpontja:

Hiba oka:

Javítás módja:

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:

Szerviz pecsétje:

Kereskedő pecsétje:

3. kijavítási igény

A jótállási igény bejelentésének időpontja:

Javításra átvétel időpontja:

Hiba oka:

Javítás módja:

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:

Szerviz pecsétje:

Kereskedő pecsétje:

Kicserélés esetén alkalmazandó

A jótállási igény kicseréléssel került rendezésre.

A csere időpontja:

Kereskedő bélyegzője:

Szerviz bélyegzője:

Kicserélés esetén alkalmazandó

A jótállási igény kicseréléssel került rendezésre.

A csere időpontja:

Kereskedő bélyegzője:

Szerviz bélyegzője:

A termék gyártója:

FAST CR, a.s., U Sanitáru 1621, 25101 Říčany, Czech Republic
FAST Hungary Kft. H-2310 Szigetszentmiklós, Kánior út 10. Tel.: 06-23-330-905; 06-23-330-830
Fax: 06-23-330-827, E-mail: szerviz@fasthungary.hu

FAST ČR, a.s., U Sanitasu 1621, Říčany CZ-251 01